



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit gesondert beiliegendem Amtlichen Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen



KIRMES IN KERLINGEN

Samstag, 28.07.2012

Sonntag, 29.07.2012

Montag, 30.07.2012



**Autoscooter - Kinderkarussell
Für das leibliche Wohl
ist bestens gesorgt**

**Auf Ihr Kommen freut sich Ihre
Freiwillige Feuerwehr Lbz. Kerlingen**



Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

i Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

26.07.2012	Glückauf-Apotheke, Fraulautern, Tel: 80560, Pachtener-Apotheke, Pachten, Tel: 73309
27.07.2012	Ring-Apotheke, Saarlouis, Tel: 2790, Nikolaus-Apotheke, Düppenweiler, Tel: 06832-6153
28.07.2012	Glocken-Apotheke, Saarlouis, Tel: 42121, Saartal-Apotheke, Rehlingen, Tel: 06835-3642
29.07.2012	Antonius-Apotheke, Altforweiler, Tel: 5212, Apotheke am Gleisdreieck, Dillingen, Tel: 71044
30.07.2012	St. Oranna-Apotheke, Überherrn, Tel: 06836-2995, Löwen-Apotheke, Dillingen, Tel: 78901
31.07.2012	Steinrausch-Apotheke, Steinrausch, Tel: 87197, Pachtener-Apotheke, Pachten, Tel: 73309
01.08.2012	Park-Apotheke, Wallerfangen, Tel: 4870848, Engel-Apotheke, Beckingen, Tel: 06835-2435

i Ärzte-Notdienst

Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und in Dillingen

Die niedergelassenen Ärzte im Kreis Saarlouis haben Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und Dillingen eingerichtet. Der Zweck dieser Bereitschaftsdienstpraxen ist, Patienten schnelle und qualifizierte ärztliche Hilfe auch an Wochenenden und Feiertagen anzubieten.

Standorte und Telefonnummern:

Saarlouis

In Saarlouis ist die Bereitschaftsdienstpraxis an der **St. Elisabeth-Klinik** in der Kapuzinerstraße 4 installiert und unter der **Telefonnummer 01805/663003** zu erreichen.

Die Bereitschaftsdienstpraxis in Saarlouis steht allen Patientinnen und Patienten

- **der Orte Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf der Gemeinde Wallerfangen**

zur Verfügung.

Dillingen

Standort der Bereitschaftsdienstpraxis in Dillingen ist das **Caritas-Krankenhaus** in der Werkstraße 3.

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663006**.

Die Bereitschaftsdienstpraxis steht allen Patientinnen und Patienten der Gemeinde

- Wallerfangen, Gisingen, Ihn, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Oberlimberg
- ohne die Orte Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf-zur Verfügung.

Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.

Öffnungszeiten

Beide Bereitschaftsdienstpraxen sind zu folgenden Zeiten geöffnet:

- **Am Wochenende von Samstagmorgen 8.00 Uhr bis Montagmorgen 8.00 Uhr.**

- **An jedem Feiertag von 8.00 Uhr morgens bis um 8.00 Uhr des Folgetages.**

- **Außerdem an Rosenmontag, Heiligabend und Silvester.**

i Kinderärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!):

28.07.2012 Dr. Greff, Völklingen, Tel.: 06898-22450

29.07.2012 Dr. Lagemann, Merzig, Tel: 06861-3175

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!):

28./29.07.2012

Dr. Hans Wolf, Bous, Tel: 06834-7100

i HNO Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!):

28./29.07.2012

Karl Brill, Saarbrücken, Tel: 0681/971350

Nur in dringenden Notfällen und nach telefonischer Vereinbarung. Änderungen sind vorbehalten.

i Augenärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!):

28./29.07.2012

Dr. Wolfgang Hohmeyer, Neunkirchen, Tel: 06821-23335

i Tierärztlicher Notdienst:

28./29.07.2012

Tierarzt Scherzinger, Saarlouis, Tel: 06831-964666

Der Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/>. abrufbar.

IMPRESSUM

Herausgeber:

Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen,
Rathaus, 66798 Wallerfangen

Satz + Druck:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren,
Europaallee Industriegebiet), Telefon 06502/9147-0
oder -240

Verantwortlich für die Veröffentlichungen:

Dietmar Kaupp

Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder Infolge höherer Gewalt bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend nummeriert. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" wird in alle Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Für telef. in Auftrag gegebene Anzeigen übernehmen wir keinerlei Gewähr für deren Richtigkeit.

Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" gilt für die Ortsteile: Bedersdorf - Düren - Gisingen - Ihn - Ittersdorf - Kerlingen - Leidingen - Rammelfangen - St. Barbara - Wallerfangen mit Oberlimberg.

**Füller oder
Anzeige
(Button immer
deutlich andersfarbig)**

Mitteilungen der Verwaltung

Der Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen, informiert

Turnusmäßiger Austausch von Wasserzählern in der Gemeinde Wallerfangen

Um zu jeder Zeit eine korrekte Erfassung Ihres Wasserverbrauchs zu garantieren, wird der Wasserzähler turnusmäßig (d. h. alle 6 Jahre) gegen einen neu geeichten ausgetauscht.

Ab Donnerstag, den 12. Juli 2012, werden in allen Ortsteilen der Gemeinde Wallerfangen die fälligen Wasserzähler ausgewechselt.

Die Firma Aquameter, die im Auftrag des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen, die Zähler wechselt, kündigt sich vorher schriftlich bzw. telefonisch an. Die Monteure der Fa. Aquameter können sich ausweisen. Der Austausch ist für Sie kostenlos und beansprucht eine Zeit von ca. 20 Minuten. Sorgen Sie bitte dafür, dass der Zähler zugänglich ist. Bedenken Sie auch, dass der Monteur ausreichend Platz benötigt, um den Wechsel durchführen zu können.

Die Zählerwechsler sind in der Regel

Werktags von 8.00 Uhr bis 19.00 Uhr

Samstag von 8.00 bis 16.00 Uhr

unterwegs.

Ich bitte die betroffenen Wasserabnehmer, den Monteuren einen ungehinderten Zugang zum Wasserzähler zu ermöglichen.

Bei Fragen: Tel. Nr. 06831/680980 oder 06831/680983 beim Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen.

Der Bürgermeister
als Vorstandsvorsteher
In Vertretung
Stefan Schirra
Beigeordneter

Frühbetreuung an der Grundschule Gisingen

Die Gemeinde Wallerfangen bietet an der Grundschule Gisingen ab dem nächsten Schuljahr eine Frühbetreuung von 7 bis 7.45 Uhr. Die Kosten hierfür betragen 20 Euro pro Monat. Die Kinder müssen für 1 Schuljahr angemeldet werden. Die Frühbetreuung kommt zustande, wenn mindestens 10 Kinder angemeldet werden. Interessierte können ab sofort einen formlosen Antrag bei der Gemeindeverwaltung einreichen. Anmeldeabschluss ist der 03. August 2012. Für Rückfragen ist Herr Behr (06831) 680911 stefan.behr@wallerfangen.de Ansprechpartner

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Aus der Verbundenheit mit unseren älteren Bürgern spreche ich nachfolgenden Personen anlässlich ihres Geburtstages meine herzlichsten Glück- und Segenswünsche aus:

Gemeindebezirk Kerlingen

Herr Gottfried Schlichter, Jakobusstr. 17, zur Vollendung des 82. Lebensjahres am 31.07.2012

Gemeindebezirk Wallerfangen

Frau Anna Menges, Kirchhofstr. 2, zur Vollendung des 87. Lebensjahres am 01.08.2012

Ich hoffe und wünsche, dass Sie im Kreise Ihrer Angehörigen noch recht viele Jahre bei guter Gesundheit und bestem Wohlergehen in der Gemeinde Wallerfangen verbringen dürfen.

Mit freundlichen Grüßen

Der Bürgermeister
In Vertretung
Stefan Schirra
Beigeordneter



Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Donnerstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Rentenansprüche können nur nach vorheriger Terminabsprache entgegengenommen werden.
Ansprechpartnerin: Frau Battard, Tel: 06831-6809-27, vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr.

Das Standesamt ist vormittags von 08.00 bis 12.00 Uhr, Montag nachmittags von 14.00 bis 15.30 Uhr und Donnerstag nachmittags von 14.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.
Ansprechpartnerin: Frau Hettinger, Tel: 06831-6809-23

Das Friedhofsamt ist vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet.
Ansprechpartnerin: Frau Junk, Tel: 06831-6809-32.

Die Gebäude- und Hallenverwaltung ist Montag - Donnerstag vormittags von 8.00 - 12.00 Uhr und Mittwoch nachmittags von 13.30 - 15.30 Uhr geöffnet.
Ansprechpartnerin: Frau Wallerich, Tel. 06831-6809-35

■ Öffnungszeiten des Heimatmuseums Wallerfangen

Sonntags von 15.00 bis 18.00 Uhr.
Gruppenführungen auch wochentags nach rechtzeitiger telefonischer Terminvereinbarung:

Klaus KROTTEN	Tel.: 0 68 31/6 09 77
Dieter NIEMEYER	Tel.: 0 68 31/6 25 58
Wilfried THEOBALD	Tel.: 0 68 31/6 11 44.

■ Öffnungszeiten „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Mo - Di - Mi - So: 14.00 - 17.00 Uhr
Do - Fr: 10.00 - 12.00 Uhr
Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837-912762

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Gerhard Willié, Tel: 06831-680 936

Kinder- und Jugendhilfebeauftragten:

Nach telefonischer Absprache, Herr Behr, Tel.: 06831/6809-11.

Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt hat jeden ersten Donnerstag eines Monats von 11.00 - 12.00 Uhr Sprechstunde im Rathaus Wallerfangen, Zimmer 15.
Weiter ist Herr Schmitt auch in seiner Sprechstunde im Rathaus Rehlingen-Siersburg jeden Donnerstag von 14.00 - 16.00 Uhr unter der Telefon-Nr. 06835-508222 zur erreichen.

Schiedsmann/Schiedsfrau

Für den Ortsteil Wallerfangen: Herr Jens Kaeswurm, Tel.: 06831/7643699.

Für den Gaubereich: Frau Ingrid Lay, Tel.: 06831/61720.

Deutsche Rentenversicherung

Telefonische Voranmeldung beim Versichertenberater, Herr Gottfried Sauer, Tel: 06831-73837.

Sprechtage jeden 1. Mittwoch im Monat von 13.30-16.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus 06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr. 06831/680 950
E-Mail: info@wallerfangen.de
Internet: www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung 06831/6809-0
Fax 06831/6809-88
E-Mail: info@wzvgs.de

Beigeordnete

Trenz Horst 06831-62449
Schirra Stefan 06831-964597

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Tasch Alois) 06837/1836
Düren (Grundhefer Maria Luise) 06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike) 06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang) 06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz) 06837/891
Kerlingen (Rhoden Herbert) 06837/223
Rammelfangen (Harpers Gabriele) 06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan) 06831/964597
Wallerfangen (Larivière Hans Joachim) 06831/62454

Jagdvorsteher

der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf

Alois Tasch, Bedersdorf, Margarethenstr. 15a 06837/1836

Kerlingen/Düren

Heinz Schrecklinger, Kerlingen, Sermlinger Str. 30 06837/834

Gisingen

Hans Schuhn, Gisingen, Gaustr. 31 06837/228

Ihn

Helmut Hilt, Ihn, Heiningen Str. 8 06837/1539

Ittersdorf

Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf, Zur Weisacht 4 06837/74130

Rammelfangen

Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara

Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen 06831/965199

Fax 06831/643422

Grundschule Gisingen 06837/91001

Fax 06837/7080051

FGTS

06837/7080050

Erweiterte Realschule Wallerfangen 06831/964585

Fax 06831/964594

Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg. 06831/643425

Kreismusikschule Wallerfangen 06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen 06837/1283

Kindergarten Ittersdorf Tel. 06837/1356

Fax-Nr. 06837/901988

Kindergarten Wallerfangen 06831/61128, 06831/643432

Fax 06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen 06831/60402

Campingplatz Wallerfangen 06831/60591

Walderfingia Wallerfangen 06831/60297

Sporthalle Scheidberg 06837/1723

Heimatmuseum Wallerfangen 06831/60282

Haus Saargau 06837/912762

Krankenhaus Wallerfangen 06831/9620

Polizei

Polizeiposten Wallerfangen 06831/62019

Polizei Saarlouis 06831/9010

Telefonverzeichnis der Gemeindeverwaltung Wallerfangen

Gemeinde Wallerfangen

Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen

Telefon: 06831/ 6809- 0

Telefax: 06831/ 6809- 50

Internet: www.wallerfangen.de

E-Mail: info@wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband "Gau Süd"

Fabrikplatz (Nebengebäude), 66798 Wallerfangen

Telefon: 06831/ 68090

Telefax: 06831/ 6809-88

Ämter/ Bereiche	Sachbearbeiter	Durchwahl 6809-
Bürgermeister	Herr Günter Zahn	21
Sekretariat	Frau Hermes	21
Hauptamt		
Amtsleiter Hauptamt	Herr Bauer	22
Kinder- und Jugendhilfe	Herr Behr	11
Bildung, Tourismus	Frau Müggenburg	16
Standesamt		
Trauungen, Urkunden, Beglaubigungen	Frau Hettinger	23
Personalamt		
Amtsleiterin Personalamt	Frau Hettinger	24
Personalangelegenheiten	Herr Kiefer	25
Finanzverwaltung		
Amtsleiter Kämmerei	Herr Lay	28
Steuern	Frau Josten	26
Rentenangelegenheiten	Frau Battard	27
Gemeindekasse		
Ein- und Auszahlungen	Frau Dellwo	12
Ein- und Auszahlungen	Herr Heffinger	13
Vollstreckung	Herr Gier	14
Ordnungsamt		
Amtsleiterin Ortpolizeibehörde	Frau Marion	44
Meldewesen, Fischereischeine, Fundamt	Herr Ehl	42
Pässe, Führerscheine	Frau Große	43
Gewerbe, Verkehr, Camping, Freibad	Herr Britzen	46
Hilfspolizeibeamter	Herr Müller	48
Bau- und Umweltamt		
Amtsleiter Bauamt	Herr Caspar	34
Erschließung, Baupläne u.-anträge,	Frau Grosche	37
Bauplanung, Überwachung, Bauhof	Herr Willié	36
Wohnungsverwaltung, Hallenvermietung	Frau Wallerich	35
Liegenschaften, Landschaftspflege	Frau Ritter	33
Friedhofs- und Bestattungswesen	Frau Junk	32
Wasserleitungszweckverband "Gau Süd"		
Technischer Leiter	Herr Zenner	6809-80
Mahnwesen	Frau Bettinger	6809-81
Verbrauchsabrechnung, Wertstoffberater	Frau Marion	6809-82
Verbrauchsabrechnung, Wertstoffberater	Herr Schönberger	6809-83

Sicherheit und Ordnung

Die Passbehörde informiert

Reisepässe die bis einschließlich **09.07.2012** beantragt worden sind, können beim Ordnungsamt der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, Zimmer 5, abgeholt werden.

Der bisherige Reisepass ist mitzubringen.

Bei Verhinderung des Antragstellers ist die Abgabe auch an Personen möglich, die den bisherigen Reisepass des Antragstellers und eine schriftliche Vollmacht vorlegen.

Der Bürgermeister
als Ortspolizeibehörde

In Vertretung
Stefan Schirra
Beigeordneter

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Tasch Alois
Tel.: 06837/1836
www.bedersdorf.de



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Herbert Rhoden
Tel.: 06837 223



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de

Sieg für Rammelfangen

87 Bürger kamen am 07. Juli 2012 zum Fototermin an den Dorfbrunnen, damit erzielten wir bei 241 Einwohner 36,1% und sind unangefochtener Sieger der SZ Aktion »Unser Ort hat viele Gesichter«, in der Gemeinde Wallerfangen.

Schön, dass IHR gekommen seid.

Wieder einmal konnten wir zeigen, dass vieles möglich ist, wenn wir zusammenhalten. Für die 300EUR Siegerprämie haben wir genügend Verwendungsmöglichkeiten, der Verwendungszweck wird zu einem späteren Zeitpunkt an dieser Stelle bekannt gegeben. **Weitere Bilder und Berichte der SZ Aktion auch unter www.rammelfangen.de**

Eure Ortsvorsteherin Gabriele Harpers



Wichtiger Hinweis an alle Einsender von Digitalfotos

Bitte beachten Sie, dass künftig aus Qualitätsgründen nur noch Digitalfotos mit einer Mindestgröße von 1024 x 768 Pixel (bei einer Bildbreite von 90 mm) abgedruckt werden können. Fotos mit einer geringeren Auflösung werden nicht mehr abgedruckt, hierzu ergeht keine besondere Benachrichtigung.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Ihre Redaktion



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597
www.stbarbara-online.de

Infos vom Ortsvorsteher

Programm Hansenberger Kirmes

Samstag, 04.08. bis Sonntag, 05.08.2012

Samstag, 04.08.12

Um 18.00 Uhr Abholen des Kirwenhannes und seiner Verwandten im Römerfeld bei Mattfelds mit dem Musikverein St. Barbara/Gisingen und der Feuerwehr St. Barbara, anschließend gegen ca. 19.30 offizielle Eröffnung unserer Kirmes mit dem traditionellen Fassanstich. **Ab 20.00 Uhr Unterhaltung mit unserem DJ Constantino. Dazwischen Überraschungsauftritt der Erdbeernarentanzgruppe. Gegen 22.30 Uhr großes Musik-Feuerwerk am Kirmesplatz.** Für das leibl. Wohl ist wie immer bestens gesorgt.

Sonntag, 05.08.12

Um 10.30 Festgottesdienst in unserer Kirche. Der Gottesdienst wird von der Chorgemeinschaft St. Barbara gestaltet. Gegen 12.00 Uhr bietet der Partyservice Ute Klösel folgendes gemeinsames Mittagessen an: Putengeschnetzeltes mit Reis oder Kartoffeln und Gemüse, Ravioli mit Hackfleischsauce und Flyte, Salat. Anschließend erwartet Sie ein reichhaltiges Kuchenbuffet. Ab 13.00 Uhr Kinderflohmarkt mit Regina. Gegen 15.00 Uhr erwarten wir den Auftritt der neuen Kindertanzgruppe der Erdbeernarren, der Hansenberger Tanzbeerchen. Um 17.00 Uhr startet unser traditioneller Trauerzug mit unseren Witwen und Herrn Hannes unter Begleitung des Musikvereins und der Feuerwehr. Treffpunkt hier ebenfalls um 17.00 Uhr im Römerfeld. Ab ca. 20.00 Uhr unterhält wieder unser DJ Constantino.

PS: Kuchenspenden werden gerne entgegengenommen. Bitte bis 12.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus abgeben.

Dorfgemeinschaft, Erdbeernarren und die Feuerwehr St. Barbara freuen sich auf Ihren Besuch! Ihr Ortsvorsteher

Stefan Schirra

Feuerwehr und DRK

Sommerfest DRK Ortsverein Ittersdorf

Auch in diesem Jahr freut sich der DRK Ortsverein Ittersdorf auf ein paar gemütliche Stunden mit Ihnen und Ihrer Familie an unserem Sommerfest am Feuerwehrhaus.

Beginn: Sonntag, 29.07.2012 ab 10.00 Uhr

Zum Mittagessen servieren wir Erbsensuppe, Spieße, Pommes und Würstchen

Kaffee und Kuchen dürfen natürlich auch nicht fehlen

Auch für den Ausschank ist Bestens gesorgt

Von ca. 14.00 Uhr – 15.30 Uhr Kinderbelustigung

Der Vorstand



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteher: Hans Joachim Lariviere
Telefon 62454
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Feuerwehr, Löschbezirk Ittersdorf

Am Sonntag, den 29.07.2012, besuchen wir das Sommerfest des DRK Ittersdorf. Wir treffen uns um 10.30 Uhr im T-Shirt am Gerätehaus.

Am Donnerstag, den 02.08.2012, findet die nächste Übung statt. Wir treffen uns um 18.30 Uhr am Gerätehaus.

Der Löschbezirksführer, A. Hubert



Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen. Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

Notruf Feuerwehr 112 (ohne Vorwahl)

Kreisalarmzentrale Saarlouis 06831-9458870

(Von dort werden die entsprechenden Löschbezirke über Funk alarmiert)

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Düren/Bedersdorf	06831-69183 oder 06837-74376
Löschbezirk Gisingen/Oberlimberg	06837-74571 oder 06837-1804
Löschbezirk Ihn/Leidingen/Rammelfangen	06837-7178 oder 06837-74521
Löschbezirk Ittersdorf	06837-1299 oder 06837-912750
Löschbezirk Kerlingen	06837-1720 oder 06837-909877
Löschbezirk St. Barbara	06831-61720 oder 06831-964597
Löschbezirk Wallerfangen	06831-6373 oder 06831-62759 oder 06831-69542
Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Roland Kircher	06837-1783
Stellvertretender Wehrführer, Peter Bollbach	06831-62759



Umgang nach Trennung/Scheidung

2) Wie der Umgang gelingen kann

Beteiligung des Kindes

Am besten ist es, wenn die Eltern das Kind in das Gespräch über die Umgangsregelung einbeziehen. Eine Regelung, an deren Entstehung das Kind beteiligt war ist tragfähiger.

Gegenseitige Information

Die Eltern sollten vereinbaren, sich regelmäßig und zeitnah gegenseitig über wichtige Dinge (Freunde, Veranstaltungen, Kindergarten, Schule, Gesundheit, ...) umfassend zu informieren.

Übergabe

Die Übergabe braucht Zeit. Diese muss eingeplant werden. Pünktlichkeit und Verlässlichkeit sind hier sehr wichtig.

Mit dem Kind über den anderen Elternteil sprechen

ist notwendig, auch wenn es schwer fällt. Kritik an dem nicht anwesenden Elternteil sollte nicht bekräftigt werden (es sei denn es ist ein grobes Fehlverhalten), weil dies die Kluft zwischen den Eltern vergrößert und dies das Kind noch mehr belastet.

Gespräche in Kindertageseinrichtung und Schule

dürfen nicht dazu benutzt werden, Meinungsverschiedenheiten auszutragen. Dies stellt das Kind in der Einrichtung bloß.

Loyalitätskonflikte

Selten stimmen Mütter und Väter vollständig in ihrem Erziehungsverhalten überein. Die Unterschiede sollten gegenseitig anerkannt werden. Auf keinen Fall darf es zu einer Rivalität kommen. Hierunter leidet das Kind, weil es sich beiden Eltern verbunden und verpflichtet fühlt und so die Orientierung verliert.

Umgang nach Trennung/ Scheidung

1) Was für den
Umgang zu
regeln ist

2) Wie der
Umgang
gelingen kann

3) Der Umgang
mit anderen
Personen

Infos: Stefan Behr (06831) 680911.

GPS-Rallye



- Veranstalter:** Gemeinde Wallerfangen
- Veranstaltungsort:** Wallerfangen
- Teilnehmer:** Väter mit ihren Kindern (Grundschulalter)
- Leitung:** Marc Küchenberg (www.erlebnisprojekte.de)
- Programm:** Die TeilnehmerInnen werden mit GPS-Geräten ausgestattet. An Stationen erwartet sie eine Aufgabe, die zusammen gelöst werden muss. Die Lösung ergibt die Koordinaten der nächsten Station.
- Termin:** Samstag, 1. September 2012, 11 bis 14.30 Uhr
- Kosten:** Väter: 10 Euro, Kinder 5 Euro
- Infos:** Stefan Behr (06831) 680911

Der Teilnehmerbeitrag muss auf das Konto der Gemeinde Wallerfangen bei der KSK SLS (593 501 10) Nr.: 14041081 oder bei der Volksbank Saarlouis (BLZ 593 901 00) Nr.: 1100050010 eingezahlt werden mit dem Verwendungszweck: „**GPS + Name**“.

Anmeldung

Hiermit melde/n ich mich und meine(n)/unsere(n) Kind(er) zu der GPS-Rallye am 1. September 2012 an:

Vorname(n) und Name des Kindes

Vorname(n) und Name des Kindes

Vorname und Name des Vaters

Geburtsdatum des Vaters

PLZ und Wohnort

Straße und Hausnummer

(_____) _____ ._____.2012
Telefon Datum

Unterschriften des/der Erziehungsberechtigten

!!! Anmeldung bis spätestens 17. August 2012 einsenden an: !!!
Gemeinde Wallerfangen, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen, Fax: 06831/ 6809 – 50
stefan.behr@wallerfangen.de

■ Grundschule Gisingen

3. Gisinger Spendenlauf

Am 22. Juni 2012 führte die GS Gisingen ihren 3. Spendenlauf durch. In diesem Jahr nahmen wir an der Aktion »Kinder laufen für Kinder« der SOS Kinderdörfer teil. Dabei war der Spendenerlös für das SOS Kinderdorf Merzig bestimmt.

Die Kinder erhielten wieder Laufkarten und suchten sich bei Eltern, Nachbarn und Verwandten Sponsoren, die ihnen für jeden gelaufenen Kilometer einen bestimmten Geldbetrag versprochen.

Bei diesmal etwas kühlen Sommerwetter liefen wir auf einem Rundkurs in einem Wohngebiet Gisingens, gut geschützt von Polizei und DRK. Nach jedem zurückgelegten Kilometer gab es einen Vermerk auf der Laufkarte und Getränke zur Erfrischung. Diese wurden auch in diesem Jahr vom **Saargau Dorfladen** in Gisingen gespendet und von engagierten Eltern verteilt.

Die Kinder und auch die Lehrerinnen waren mit Begeisterung bei der Sache und kaum zu stoppen, sodass mancher Sponsor tiefer in die Tasche greifen musste als erwartet.

Auch viele Eltern beteiligten sich mit großem Erfolg an diesem Lauf.

Dadurch haben wir an diesem Vormittag innerhalb von knapp 2 Stunden 1.487 km zurückgelegt und damit insgesamt 3.330 Euro erlaufen.

Wir sind uns alle einig, dass unsere Schule auch im nächsten Jahr wieder ein ähnliches Projekt durchführen wird, um Kindern zu helfen.

U. Gieler



Kultur und Freizeit

■ Feuerwehrkameradschaft Leidingen

Vorankündigung Leidinger Dorffest

Bald ist es wieder soweit. Am 11. und 12. August 2012 findet das diesjährige Leidinger Dorffest statt. Unsere Besucher erwartet ein tolles Programm mit viel Live-Musik, leckerem Essen, verschiedenen Getränken (u. a. Cocktails), Kinderprogramm u. a. mit dem Zauberer Markus Lenzen am Sonntagnachmittag und vielem mehr...

Den genauen Programmablauf veröffentlichen wir in einer der nächsten Ausgaben des Wallerfanger Mitteilungsblatts.

Wie immer freuen wir uns über Kuchenspenden...

Patrick Martini, 1. Vorsitzender FWK Leidingen

■ Feuerwehrkameradschaft Leidingen

Am Montag, dem 30. Juli 2012, besuchen wir die Kameraden des Löschbezirks Kerlingen anlässlich der diesjährigen Kirmes in Kerlingen.

Wir treffen uns um 18 Uhr auf dem Kirmesplatz in Kerlingen.

Über eine rege Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

Patrick Martini, 1. Vorsitzender FWK Leidingen

■ Orchestergemeinschaft St. Barbara/Gisingen

Alle Musiker werden darauf hingewiesen, dass am Dienstag, den 31.07.2012, die Probenarbeit wieder aufgenommen wird. Wir treffen uns wie gewohnt beim Anna in Gisingen um 18.45 Uhr. Der nächste Auftritt der Kapelle ist am 05. und 06.08.2012 bei der Hansenberger Kirmes.



Freiwillige Feuerwehr Lbz. Kerlingen - Programm zur Kirmes in Kerlingen 2012

Kirmes in Kerlingen

Samstag, 28.07.2012

Sonntag, 29.07.2012

Montag, 30.07.2012



Programm:

Samstag, 28.07.2012

18:00 Uhr: Einzug des Kirwenhannes
danach Faßanstich und Eröffnung der Kirmes 2011

Sonntag, 29.07.2012

10:15 Uhr: Heilige Messe gestaltet von
den Grenzlandsängern
danach Frühschoppen
Sonntagnachmittag buntes Kirmestreiben

Montag, 30.07.2012

Ausklang der Kirmes 2011

Für Speiß und Trank ist wie immer
bestens gesorgt!



Auf Ihren Besuch freut sich Ihre
Freiwillige Feuerwehr Lbz Kerlingen



■ VERANSTALTUNGSKALENDER 2012

Um Vereinen, Verbänden, Organisationen, Gruppen, Kirchengemeinden, sozial-caritativen Einrichtungen sowie Geschäftsleuten eine Orientierungshilfe für die Terminplanung 2012 zu geben, als auch zur allgemeinen Information der Bürger, gebe ich nachstehend die bereits festliegenden Termine größerer Veranstaltungen in der Gemeinde Wallerfangen bekannt.

Nähere Angaben über die Veranstaltungen erfahren Sie auf www.wallerfangen.de.

	Termin:	Veranstaltung:	Veranstalter:	
Juli 2012	27./29.07.2012	Turnier Gemeindegewandpokal der Fußballvereine beim	SV Wallerfangen	
	28.07.2012	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen 1962 e.V.	
	28.07./30.07.2012	Kirmes in Kerlingen	Feuerwehr Lbz. Kerlingen	
	04./05.08.2012	Kirmes in St. Barbara	Interessengem. Hansenberger Kirmes	
	11./12.08.2012	Leidinger Dorffest	Feuerwehrkameradschaft Leidingen	
	14./15.08.2012	22. IVV-Wanderung	TuW Kerlingen	
	15.08.2012	Pfarrfest „50 Jahre Maria Königin“	Filialkirchengemeinschaft Rammelfangen	
August 2012	15.08.2012	Familiensommerfest	Förderverein Lbz. Kerlingen	
	18.08.2012	Gemeindefeuerwehrtag	Freiw. Feuerwehr Lbz. Wallerfangen	
	18./19.08.2012	Kerlinger Brunnenfest	AH Scheidberg	
	19.08.2012	Sommerfest	Grenzlandsänger Ittersdorf	
	25.08.2012	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen 1962 e.V.	
	25./26.08.2012	Knödelfest	Musikverein und Förderverein	
	26.08.2012	Ausstellung Rassepudel mit DPK-Sieger, Festhalle Walderfingia	BG-Dillingen	
	28.08.2012	Blutspendetermin, Walderfingia	DRK OV Gisingen/Ittersdorf/Kerlingen	
	September	02.09.2012	Tag der Jugendfeuerwehr in Kerlingen	Jugendfeuerwehr der Gemeinde Wallerf.
		08./09.09.2012	Mittelaltermarkt, Adolphshöhe	Die Glaubensbrüder
15./16.09.2012		Feierlichkeiten 20 Jahre Partnerschaft mit St. Vallier,	Walderfingia	
15./16.09.2012		Kirmes in Ihn	MV Nachtigallental Ihn, SG Ihn-Leidingen	
23.09.2012		Seniorenachmittag in Wallerfangen	Ortsrat Wallerfangen	
29.09.2012		Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen 1962 e.V.	
30.09.2012		Erntedankfest	Kleingartenverein Mookloch e.V.	
Oktober	06./07.10.2012	Leidinger Kirmes	Feuerwehrkameradschaft Leidingen	
	07.10.2012	Herbstfischen	ASV Wallerfangen 1962 e.V.	
	21.10.2012	Gemeinsames Konzert	Musikverein Concordia, Männergesangsverein, Kirchenchor Wfg.	
	26.10.2012	Jahrgang 1935/36, 16. Uhr Bistro am Schloß	Walter Knaubert, Komitee	
	27.10.2012	Arbeitseinsatz	ASV Wallerfangen 1962 e.V.	
	27./28.10.2012	Schlachtfest im DGH Ihn	SG Ihn-Leidingen	
	28.10.2012	Seniorenachmittag in Düren	Ortsrat Düren	
November	03.11.2012	Wallerfangen spielt Tischtennis	TTC Wallerfangen	
	08.11.2012	Martinsumzug in Düren		
	09.11.2012	Theaterabend Aula Klinik Saarlouis	Madrigalchor Gisingen -Theatergruppe	
	10.11.2012	Martinstag in St. Barbara	Chor, Feuerwehr, Musikv., Ortsvorsteher	
	10.11.2012	Martinstag in Leidingen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen	
	11.11.2012	Martinstag in Wallerfangen		
	17.11.2012	Theaterabend im Gasthaus Ehl, Kerlingen	Madrigalchor Gisingen -Theatergruppe	
	18.11.2012	Volkstrauertag in St. Barbara	Chor, Feuerwehr, Musikv., Ortsvorsteher	
	18.11.2012	Volkstrauertag in Düren		
	18.11.2012	Volkstrauertag in Wallerfangen		
	20.11.2012	Blutspendetermin, Walderfingia	DRK OV Gisingen/Ittersdorf/Kerlingen	
Dezember 2012	25.11.2012	Skatturnier	TTC Wallerfangen	
	25.11.2012	Weihnachtsmarkt Rammelfangen	Traktorfreunde Rammelfangen 2010 e.V.	
	01./02.12.2012	Weihnachtsmarkt, Kirche St. Barbara	Karnevalsverein Hansenberger Erdbeernarren	
	01.12.2012	Weihnachtsfeier	Feuerwehrkameradschaft Leidingen	
	02.12.2012	Antikmarkt, Walderfingia	Werner Altmeier	
	06.12.2012	Nikolausfeier in St. Barbara	Dorfgemeinschaft St. Barbara	
	08.12.2012	Weihnachtsfest Gasthaus Bauer	Obst- und Gartenbauverein Gisingen	
	08.12.2012	Nikolausfeier Leidingen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen	
	08./09.12.2012	Christkind'l Markt Wallerfangen	Aktionsgemeinschaft Wallerfanger Vereine	

Bei der Gemeindeverwaltung, Zimmer 10, schriftlich eingehende Terminmeldungen werden in den Veranstaltungskalender „2012“ aufgenommen, der jeweils überarbeitet und monatlich veröffentlicht wird.

■ KV „De Neimerder“ Wallerfangen e.V.



An alle Mitglieder des KV »De Neimerder« Wallerfangen

Der Regionalverband Saarlouis/Lebach veranstaltet am 16.09.2012 eine Fahrt nach Köln.

Folgender Ablauf ist vorgesehen:

08:00 Uhr Abfahrt am Mitnahmeparkplatz
 A8 Abfahrt Schwalbach-Hülzweiler
 12:00 Uhr Stadtrundfahrt oder zur freien Verfügung
 15:00 Uhr Besuch „Haus des Karnevals“,
 Museum und Wagenbauhalle
 (10 EUR Eintritt)
 17:30 Uhr Gilde Brauhaus
 (Stammkneipe eines Kölner Traditions corps)

ca. 19:00 Uhr Rückfahrt

Ca. 22:30 Uhr Ankunft Abfahrtsplatz

Die Kosten pro Person: 25 EUR (15 EUR Busfahrt (bei 50 Teilnehmer);
 10 EUR Eintritt „Haus des Karnevals“, Wagenbauhalle)

Bei Interesse bitte Anmelden bei:

Ruth Ackermann, Tel.: 06831 60167

Bärbel Kirst, Tel.: 06831 62709

Spätestens bis 04.08.2012

Der Vorstand

■ Saarwald-Verein Wallerfangen 1912

1. Am Sonntag, führte der Wanderweg zur SR 3 Alm auf der Bergehalde Reden. Bei herrlichem Wetter konnte man die kurze Strecke bis zum Gipfel locker bewältigen.

Die 27 Wanderer ließen es sich auf der Alm gut gehen. Das Gruppenfoto dauerte etwas länger wie gewohnt. Die 4 Nachzügler wurden dann separat abgelichtet.

Der Almbstieg war auch etwas schwierig, was 2 Stürze belegten. Doch aus der Hausapotheke wurden die Damen gut versorgt. Die zeitweise verlorene Weste sorgte für etwas Unruhe.

Doch diese fand sich glücklicherweise auch wieder. Frohgelaunt konnte die Heimreise angetreten werden. Die besten Kostüme zur Almwanderung wurden auch mit einem Extra-Bild gewürdigt. Herzlichen Dank an Clemens für die Bereitstellung der beiden Busse. Auch herzlichen Dank an Hella-Klaus, der den zweiten Bus gefahren hatte.

2. Die nächste Seniorenwanderung ist am Mittwoch, dem 25. Juli 2012. Treffpunkt ist am Rathaus in Wallerfangen um 14.30 Uhr.

3. Am Sonntag, dem 29. Juli 2012, muss die vorgesehene Wanderung aufgrund der Verhinderung des Wanderführers ausfallen. Stattdessen führen wir eine Wanderung auf dem ganz neuen und noch nicht beschilderten Weg »der Gisinger« durch.

Der Gisinger verwöhnt den Wanderer durch herrliche Panoramen von Saargau, Saartal und Lothringerland und hat eine Länge von rund 12 km. Der Weg befindet sich im Zertifizierungsverfahren durch das Deutsche Wanderinstitut. Er wird voraussichtlich Mitte September 2012 offiziell eröffnet. Die Wegstrecke wird als mittelschwer eingestuft. Treffpunkt ist um 9.00 Uhr am Rathaus in Wallerfangen bzw. um 9.15 Uhr am Kirmesplatz in Gisingen.

4. Die nächste Wanderung führt am 5. August bei Buweiler auf einem Rundweg durch das Löstertal. Voller Geheimnisse ist das „Sagenhafte Löstertal“. Von Schloss Dagstuhl über das Eulenkreuz zum „Schlittchen“ führt die Sagen-Reise. Zahlreiche schaurige und traurige Erzählungen ranken sich um dieses idyllische Bachtal. Weiße Frauen und Zwerge, Hexen- und Teufelswerk, Zauberpflanzen und rätselhafte Todesfälle - all das gibt es im wild-romantischen Löstertal zu entdecken. Die Sagen und Erzählungen des Löstertales sind Teil der unverwechselbaren Geschichte der Hochwaldregion geworden und berichten von einem Leben, das heute fast nur noch Erinnerung ist. Der Alltag unserer Vorfahren war geprägt von viel Unerklärlichem und Geheimnisvollen, von Ungerechtigkeiten und Kriegen, von der Verbindung christlichen Glaubens und überliefertem Aberglauben.

Die Sagen und Erzählungen aus dem Löstertal spiegeln den Versuch der Menschen wider, diese Erlebnisse und Erfahrungen des Alltags oder in der Natur zu erklären, Gerechtigkeit walten zu lassen, Trost zu finden oder Wege zur Lebensbewältigung aufzuzeigen. Treffpunkt zur Wanderung ist am Rathaus in Wallerfangen um 8.00 Uhr.

Irgendwann ist noch Einkehr bei einem Wanderer, der in die »50-er« Riege aufgenommen wird. Die Uhrzeit ist noch nicht bekannt, deshalb ist die Länge der Wanderung ebenfalls noch offen.

Frisch Auf



Gruppenfoto 1



Gruppenfoto 2



Seppl und Kreisi



Der Förderverein Freibad Wallerfangen

Seit einigen Jahren unterstützt der Förderverein Freibad Wallerfangen die Gemeinde beim Erhalt des Freibads. Durch Mitgliedsbeiträge und Spenden konnten in den vergangenen Jahren diverse Anschaffungen für das Freibad getätigt oder mitfinanziert werden.



Die Elefantenrutsche

Hier sind insbesondere zu nennen: die Elefantenrutsche am Mehrzweckbecken, das Piratenschiff, neue Sprungbretter und der Behindertenlifter. Im letzten Jahr hat beispielsweise die Firma Demmerle aus Wallerfangen 3 Sandsteine für die Liegewiese gespendet. In diesem Jahr hat der Förderverein eine neue Tischtennisplatte für das Freibad angeschafft und ein neues Chlormessgerät für den Schwimmmeister bezahlt.

Wir hoffen natürlich auf weitere Mitglieder und Spenden, denn es stehen noch einige Neuanschaffungen bzw. Renovierungsmaßnahmen an, an deren Finanzierung wir uns gerne beteiligen möchten.

Außerdem gilt es im nächsten Jahr ein Jubiläum zu feiern: das Wallerfanger Freibad wird 45 Jahre alt.

Wer bei der Feier mithelfen oder Ideen für das Fest liefern möchte ist herzlich willkommen.

Sind Sie schon Mitglied im Förderverein? Wenn nicht, finden Sie hier die Beitrittserklärung.

Terminankündigung:

Am 6. August um 19.30 Uhr findet im Freibad die diesjährige Mitgliederversammlung des Fördervereins statt.

Ich freue mich auf Ihre Teilnahme

Jutta Dick

Wichtig: Am 4. August können Sie bis 22.00 Uhr im Freibad schwimmen, plantschen, tauchen!

Freibad Wallerfangen

mehr als schwimmen



Beitrittserklärung

**Per Briefpost an
Förderverein Freibad Wallerfangen e.V.**

Dr. Jutta Dick
Augustinerstraße 28
66798 Wallerfangen

Hiermit beantrage ich die Mitgliedschaft im Förderverein Freibad Wallerfangen e.V.

Persönliche Angaben:

Vorname _____

Nachname _____

Straße _____

PLZ und Wohnort _____

Telefon _____

Email _____

Der Mindestbeitrag beträgt 10 Euro.

Ort, Datum, Unterschrift

**Bitte kreuzen Sie die von Ihnen gewünschte Zahlungsweise an.
 Vereinbarung über den Lastschrifteinzug (bevorzugte Zahlungsweise)**

Hiermit ermächtige(n) ich/wir Sie widerruflich, dass einmal jährlich der Betrag von _____ Euro von meinem/unserem

Konto _____

Kontoinhaber _____

Konto _____

Bankleitzahl _____

Bankname _____

per Lastschrift eingezogen wird.

Hinweis: Haben Sie keinen Betrag eingetragen, werden wir Ihnen einmal jährlich 10 Euro belasten.

Unterschrift

Zahlung per Überweisung

Förderverein Freibad Wallerfangen e.V.

Volksbank Saarlouis

Bankleitzahl 593 901 00

Kontonummer 1100666606

Kreissparkasse Saarlouis

Bankleitzahl 593 501 10

Kontonummer 0014360333

Anregungen, Ideen, Kommentare, Kritik:

Freibad Wallerfangen

mehr als schwimmen

Sport und Gesundheit

VfB Gisingen

Aktive Mannschaften:

Am kommenden Wochenende findet von Freitag, 27.07.2012 bis Sonntag, 29.07.2012 der diesjährige Amtspokal der Gemeinde Wallerfangen statt. Ausrichter ist in diesem Jahr der SV Wallerfangen. Erster Gegner unseres VfB ist am Freitag um 19.40 Uhr der Gastgeber SV Wallerfangen. Der komplette Spielplan ist im Innenteil dieser Ausgabe abgedruckt.

Abteilung AH:

Das diesjährige AH-Turnier um den Scheidbergpokal findet von Samstag, 04.08.2012 bis Mittwoch, 15.08.2012 statt. Der Spielplan wird in der nächsten Ausgabe veröffentlicht.

Jugendabteilung

Hallo an alle G Jugendspieler.

Unser erstes Training nach der Sommerpause findet am Dienstag 31.07.2012 um 17 Uhr in Gisingen statt.

Wer noch einen Freund aus dem Kindergarten hat der gerne bei uns mitspielen möchte der sollte diesen einfach ins Training mitbringen.

Alle Kinder des Jahrgangs 2006 und jünger sind gerne zum schnuppern ins Training eingeladen.

Jeder kann sich das ohne Zwang mal anschauen ob es ihm Spaß macht.

Übrigens: Mädchen sind natürlich auch willkommen!!!

Unser erstes Turnier steht auch schon fest.

Sonntag 19.08.2012 in Beaumarais. Anstoß ist um 10.30 Uhr Treffpunkt um 10 Uhr.

Alle G Jugendspieler sollten ins erste Training die Trikots mitbringen, auch die, die in die F Jugend aufrücken.

Wir spielen nächste Saison in anderen Trikots.

Ich freue mich schon auf den 31. Juli.

Euer Trainer Patrick

Termine:

Vorbereitungsspiel C-Jugend Montag 30.7.2012

SpVgg Merzig - VfB Gisingen 17.30 Uhr in Merzig

Treffpunkt 17 Uhr am Merziger Sportplatz

Sportgemeinschaft Ihn-Leidingen e.V.

Spieltermine Gemeindepokal:

Freitag, 27.07.2012, 18.30 Uhr gegen SV Düren/Bedersdorf

Samstag, 28.07.2012, 17.00 Uhr gegen VfB Gisingen

Sonntag, 29.07.2012, 16.00 Uhr gegen SV Wallerfangen

Saisonbeginn, 05.08.2012:

13.15 Uhr 2. Mannschaft gegen FC Ens Dorf 2

15.00 Uhr 1. Mannschaft gegen FC Ens Dorf

Saarlandpokal, Mittwoch, 15.08.2012:

Heimspiel gegen SF Saarfels

ASV Ihn-Leidingen e.V.

An alle Mitglieder

Arbeitseinsatz: Am 28.07.12 um 9:00Uhr an der Fischerhütte.

Aufbau Weiherfest: Samstag 04.08 ab 9:00Uhr

Weiherfest 2012 am 04.08. und am 05.08.12

Beginn: **Samstag:** 18:00Uhr
20:00 Uhr: Elvis lebt. LIVE!!!

Sonntag: 10:00 Uhr Frührschoppen
12:00 Uhr Mittagessen
Hackbraten oder Gulasch mit Spätzle und Salat
14:00 Uhr: Kaffee und Kuchen
17:00 Uhr: Ziehung der Tombola

Für gute Stimmung sorgt DJ Höppi

Über Kuchenspenden würden wir uns sehr freuen

Spenden können angemeldet werden unter Tel:06837/1545 oder 06837/74517

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Petry Heil

AH Scheidberg

Die Sommerspielpause ist zu Ende! Am kommenden Samstag, dem 28.07.2012, treffen wir um 18.00 Uhr in einem Auswärtsspiel auf die AH Fraulautern. Nach dem Spiel kehren wir bei unserem alten Sportkameraden Pawlos in Hülzweiler ein und lassen uns von der griechischen Küche verwöhnen.

Tenniscamp des TC Blau-Weiß Wallerfangen

Am vergangenen Wochenende verwandelte sich die Anlage des TC Wallerfangen in ein buntes Zeltlager. Für mehr als 20 Kinder und Jugendliche stand neben täglichen Trainingseinheiten und Kleinfeldturnieren ein abwechslungsreiches Programm auf der Tagesordnung. Dabei durfte natürlich auch der Spaß nicht zu kurz kommen. Zu einem etwas anderen Kräfftessen kam es beispielsweise bei der Kidsolympiade in der neben den klassischen Disziplinen auch Sackhüpfen und Minigolf für Vergnügen und Heiterkeit sorgten. Bei strahlendem Sonnenschein verschlug es die Tenniscamper ins benachbarte Wallerfanger Freibad. Nachtwandlung, Schnitzeljagd und DVDs sorgten abends für ausgelassene Stimmung. Am letzten Camp-Abend lud der TC zum gemeinsamen Grillfest ein, zu dem neben den Vereinsmitgliedern auch viele Eltern kamen, um gemeinsam mit ihren Kindern ein aufregendes Wochenende ausklingen zu lassen. Zum krönenden Abschluss ging es am Montagmorgen für den gesamten Camp in den erst kürzlich eröffneten Kletterpark in Rehlingen-Siersburg. Hier war insbesondere gemeinsames Anpacken sowie Teamwork gefragt. Der TC Blau-Weiß bedankt sich bei allen Teilnehmern, Betreuern, Helfern, Eltern sowie der Clubwirtin für ein gelungenes Tenniscamp 2012: Besonderen Dank auch an die Gemeinde Wallerfangen und den Rewe Markt Wallerfangen für die materielle Unterstützung.



SV Wallerfangen

Gemeindepokal / Ende der Vorbereitung

von Freitag bis Sonntag ist der SV Wallerfangen Gastgeber des diesjährigen Gemeindepokals.

Über zahlreiche Zuschauer würden wir uns sehr freuen.

Damit endet eine erfolgreiche Vorbereitung, denn eine Woche später startet bereits die neue Runde.

In zahlreichen Trainingseinheiten und Vorbereitungsspielen haben sich zwei schlagkräftige Mannschaften herausgebildet, die in der Kreisliga A Saar und Prims sicher eine gute Rolle spielen werden.

Da wir so viele gute Spieler zur Verfügung haben, und die Situation in der Kreisliga B absolut unbefriedigend ist, wurden beide Mannschaften aufstiegsberechtigt in der Kreisliga A gemeldet.

Somit haben wir also eigentlich 2 „erste“ Mannschaften und freuen uns auf viele spannende Spiele.

Die Damen haben die Spielgemeinschaft mit Siersburg beendet und gehören nun wieder ganz zum SV Wallerfangen.

Auch hier können wir einige viel versprechende Neuzugänge verzeichnen, aber dennoch wird die neue Runde wohl eher ein Kampf um den Klassenerhalt. Trotzdem werden wir mit viel Spaß und Enthusiasmus an die Sache gehen.

Auf der Suche nach einem neuen Trainer gab es zunächst einige Rückschläge, bis diese Woche das „alte“ Gespann Judith Heitz und Moni Scholl ihre Rückkehr erklärten, was von den Mädels begeistert aufgenommen wurde.

Unsere Runde beginnt am 12.08.

Alle Heimspiele werden gemeinsam mit den Herren bestritten, so dass der ganze Verein eine große Gemeinschaft bildet.

In diesem Sinne freut sich der SV Wallerfangen auf die Saison 2012 / 2013

Gemeindewanderpokal 2012

des Bürgermeisters der Gemeinde Wallerfangen vom 27. Juli bis 29. Juli 2012
auf dem Sportplatz des SV Wallerfangen



		Anstoß
Freitag, 27.07.2012		
Spiel 1	SG Ihn/Leidingen - SV Düren/Bedersdorf	18.30 Uhr
Spiel 2	VfB Gisingen - SV Wallerfangen	19.40 Uhr
Samstag, 28.07.2012		
Spiel 3	SG Ihn/Leidingen - VfB Gisingen	17.00 Uhr
Spiel 4	SV Düren/Bedersdorf - SV Wallerfangen	18.10 Uhr
Einlagespiel	SV Wallerfangen II - VfB Gisingen II	19.20 Uhr
Sonntag, 29.07.2012		
Spiel 5	SG Ihn/Leidingen - SV Wallerfangen	16.00 Uhr
Spiel 6	SV Düren/Bedersdorf - VfB Gisingen	17.15 Uhr
Einlagespiel	Damenmannschaften	18.30 Uhr
Endspiel		19.30 Uhr

■ Running Dogs im Agility erfolgreich

Am Sonntag, den 24.06.2012 fand ein Agilityturnier beim SV OG Differden statt.

Auch die Running Dogs waren wieder erfolgreich vertreten.

Als erste starteten in der Klasse A 1 Mini Stefanie Urbanczyk mit ihrem West-Highland-White-Terrier Kimmy und erreichten den 2. Platz. Auch beim 2. Lauf dem sogenannten »Jumping«, landete das Team auf dem Treppchen und erreichte den 3. Platz.

Als zweite starteten in der Klasse A 3 Standard Carina Löwenkamp mit ihrem belgischen Schäferhund Jerry und erreichten den 3. Platz. Beim »Jumping« landete auch dieses Team auf dem Treppchen und erreichte den 2. Platz.

Der Hundesportverein Running Dogs Wallerfangen gratuliert den beiden Teams herzlich und drückt für die nächsten Turniere die Daumen und Pfoten.

Macht weiter so! J



Carina Löwenkamp mit Jerry, Stefanie Urbanczyk mit Kimmy

Umwelt

■ Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831-68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

■ MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt.

Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner. EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

■ ABFUHRUNTERNEHMEN

ARGE Becker, Adam, Hero (Firma Adam GmbH)

Info-Telefon: 06861-2691

■ SPERRMÜLL

Sperrmüll kann bis zu einer Menge von 2 Kubikmetern kostenlos an den EVS Wertstoff-Zentren abgegeben werden. Wer jedoch keine Möglichkeit hat, seinen Sperrmüll selber anzuliefern, kann 0,5 bis 4 Kubikmeter Sperrmüll im Rahmen eines individuellen Sperrmülltermins entsorgen. Die Sperrmüllabholung erfolgt ausnahmslos auf Abruf.

Die einheitliche Servicegebühr für die Abholung des Sperrmülls beträgt 15 Euro.

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

■ Info/Reklamationen zum Gelben Sack

Firma Paulus GmbH, Info-Telefon: 06897-856000 oder 01803-856000

■ Ausgabestellen für GELBE SÄCKE

- Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Fabrikplatz,
- Bäckerei Welling, Hauptstraße 35,
- Bäckerei Bollbach, Blaulochstr. 6,
- Lebensmittel Gärtner, Lothringer Str. 1
- Ortsvorsteher Larivière, Vom-Stein-Str. 24
- Ortsvorsteher Tasch, Margarethenstr. 15 a, Bedersdorf
- Ortsvorsteherin Grundhefer, Schloßstr. 38, Düren
- Dorfladen GbR, Gaustr. 28, Gisingen
- Ortsvorsteher Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Ihn
- Brigittes Shop, Saarlouiser Str. 74, Ittersdorf
- Bäckerei Benzschawel, Jakobusstr. 49, Kerlingen
- Hoen Michael, Weingartstr. 13, Rammelfangen
- Ortsvorsteher Schirra, Keltenstr. 4, St. Barbara

■ GRÜNSCHNITTENSORGUNG

Fa. Floratec, Rehlingen-Siersburg, Tel: 06833-90020

■ Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei folgenden Annahmestellen können kostenlos die Geräte abgegeben werden:

EVS-Wertstoff-Zentrum in der Fasanenallee 52, Saarlouis,

Tel.: 06831-122587, geöffnet:

Öffnungszeiten:

- Montag bis Mittwoch von 9:00 bis 18:00 Uhr
- Donnerstag & Freitag von 9:00 bis 19:00 Uhr
- Samstag von 8.00 bis 17.00 Uhr

Sperrmüll-Hotline: Terminvereinbarung, Tel: 06831-128820, Mo-Fr. 09.00-12.00 Uhr, die einheitliche Servicegebühr für die Abholung beträgt bis 4 Kubikmeter 15,00 Euro.

Wertstoffhof Ensdorf/Schwalbach/Bous, Am Schwalbacher Berg 159, Ensdorf, Tel: 509-275

Öffnungszeiten: Sommerzeit: Montag und Mittwoch 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr, Freitag 12.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Winterzeit: Montag und Mittwoch 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 9.00 Uhr bis 13.00 Uhr, Freitag 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr, Samstag 9.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Deponie Merzig-Fitten, Waldwieser Straße, Merzig, Tel: 06869-1498

Neue Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 07.30 Uhr bis 15.45 Uhr, Freitag 07.30 Uhr bis 17.45 Uhr, Samstag 07.00 Uhr bis 14.45 Uhr

■ Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849-90080).

■ energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681-90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681-90692611

Kirchen

■ Katholische Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

Liebe Gemeindemitglieder,

leider sind im Pfarrbrief 2 Termine falsch angegeben.

Die **Goldhochzeit in Wallerfangen** am **Samstag, dem 28.7.**, ist nicht, wie angekündigt um 15.00 Uhr sondern um **16.00 Uhr**.

Die **Trauung in Ihn** am **Samstag, dem 28.7.**, ist bereits um **15.30 Uhr** und nicht, wie angekündigt, um 16.00 Uhr.

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen - St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf - St. Remigius Leidingen

GOTTESDIENSTE

Donnerstag 26.07.2012 (hl. Joachim u. hl. Anna, Eltern der Gottesmutter)

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe

Samstag 28.07.2012 (hl. Beatus und hl. Banthus)

14.00 Uhr St.Barbara - Trauung

16.00 Uhr Wallerfangen - Goldhochzeit (Pfr.Werle)

15.30 Uhr Ihn - Trauung

17. Sonntag im Jahreskreis

Samstag 28.07.2012

18.30 Uhr Ihn - Hl. Messe (Org: Kiefer) (Pfr. Schäfer)

Sonntag 29.07.2012 (hl. Martha von Bethanien)

10.30 Uhr Kerlingen - Hl. Messe *Kirmes in Kerlingen*
mitgestaltet von den Grenzlandsängern

10.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe (L: Schneider) (Pfr. Dehm)

Dienstag 31.07.2012 (hl. Ignatius von Loyola)

18.00 Uhr Rammelfangen - Hl. Messe (Org: Seidel)

Mittwoch 01.08.2012 (hl. Alfons Maria von Liguori)

18.00 Uhr Ittersdorf - Hl. Messe

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff

E-Mail

06831/964900

herbert.graeff@bistum-trier.de

Pfarramt St. Andreas Gisingen

Gemeindereferentin Gaby Mertes

E-Mail

06831/6431009

gaby.mertes@online.de

Pfarramt St. Katharina

E-Mail

Villeroistr 7, 66798 Wallerfangen

pfarramt.wallerfangen@online.de

Sekretärin: Christine Schnubel

06831/964900

Fax 06831/964902

Öffnungszeiten des Büros:

Mo-Fr 9 - 12; Mo + Do 14-16 Uhr

Gottesdienst:

Sonntag 10.30 Uhr

Pfarramt St. Andreas

(Pfarrei St. Hubertus Ihn)

Sekretärin: Astrid Matyssek

Zum Scheidberg 25, 66798 Gisingen

pfarramt.gisingen@t-online.de

06837/91717

Fax 06837/91718

Öffnungszeiten des Büros:

Di+Do 9-13; Fr 15-18 Uhr

Pfarramt St. Martinus

(Pfarrei St. Remigius Leidingen)

Sekretärin: Ursula Schulz

Saarlouiser Str. 95, 66798 Ittersdorf

pfarramt.ittersdorf@t-online.de

06837/230

Fax 06837/ 901018

Öffnungszeiten des Büros:

Di 8.30-10.30; Do 15.30-17.30 Uhr

Kindergarten Wallerfangen

Leiterin Stefanie Kiefer

Villeroistr. 7, 66798 Wallerfangen

06831/61128

(9.00-11.15 Uhr läuft der Anrufbeantworter)

und

06831/643432

E-Mail

kigawfg@t-online.de

Öffnungszeiten:

Täglich von 7.00 - 17.00 Uhr

Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Bücherei St. Katharina

ria

Mi 15.00 - 17.00 Uhr

So 9.30 - 10.30 und von 11.30 Uhr - 12.00 Uhr

Adresse: Pfarrheim Wallerfangen, Villeroistr. 7

Gelegenheit zur Beichte im Beichtzentrum

Saarlouis St. Ludwig

Fr 9.30 - 11.30 und 16.00 - 17.30 Uhr

Sa 10.30 - 11.30 Uhr

Ev. Kirchengemeinde Saarlouis

Pfarrbezirk I: Pfarrer Jörg Beckers

Pfarrbezirk II: Pfarrerin Sabina Busmann

Sonntag, 10.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis

3. Samstag im Monat, 18.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis

06831/2470

06831/43181

06831/82011

Neuapostolische Kirche in Wallerfangen

Hirte Winfried Pitan

06831/85546

Gottesdienste Sonntag, 09.30 Uhr / Donnerstag, 19.30 Uhr

Wallerfangen, Gartenstr. 2

■ Gemeindenachrichten der neuapostolischen Kirche in Wallerfangen

Tag; Datum; Zeit; Ort; Vorkommnis

Donnerstag 26.07.; 19.30; Wallerfangen, Gottesdienst

Sonntag 29.07.; 09.30; Wallerfangen, Gottesdienst

Donnerstag 02.08.; 19.30; Wallerfangen, Gottesdienst

Wir laden Sie herzlich ein unsere Gottesdienste zu besuchen.

66798 Wallerfangen, Gartenstraße 2

Gottesdienste:

Sonntag 9.30 Uhr, Donnerstag 19.30 Uhr

Parteien

■ SPD Gemeindeverband Wallerfangen informiert

Rückblick auf das erste Halbjahr 2012 - Teil 2

Sommerfest am 17. Juni in Kerlingen

Einen Höhepunkt im Veranstaltungskalender der SPD Wallerfangen bildet traditionell das jährliche Sommerfest im Hause Zahn. Hierzu laden

Günter und Silvia Zahn sowie der SPD-Gemeindeverband alle Genossinnen und FreundInnen der SPD zum ausgedehnten Mittagessen und gemütlichem Plaudern ein. Auch in diesem Jahr war uns das Wetter hold - es war ein angenehm warmer und sonniger Vatertag und etwa 80 Menschen fanden den Weg nach Kerlingen. Dementsprechend gut war auch die Stimmung. Nicht nur GenossInnen konnte man antreffen, auch einige parteiunabhängige Ortsratsmitglieder nutzten die Gelegenheit zum gemeinsamen Austausch.

Im weiteren Verlauf wurden außerdem mehrere Anwesende für ihre langjährige Mitgliedschaft geehrt. 22 GenossInnen erhielten die Auszeichnung für jeweils 25 Jahre Mitgliedschaft, weitere sieben sogar für 40 Jahre in der SPD.

Alle Beteiligten waren sich einig: Es war wie immer ein wunderbares Fest.

Für den Vorstand

Peter Decker und Dominik Moll

Sonstiges

■ Einjähriges Modellprojekt zur Förderung der Kurzzeitpflege gestartet

Kreis Saarlouis (pdL) Der Landkreis Saarlouis und das Krankenhaus vom DRK Saarlouis haben eine einjährige Kooperationsvereinbarung getroffen, die Menschen ab dem 70. Lebensjahr nach einem Krankenhausaufenthalt ermöglicht, sich in der Kurzzeitpflege angemessen zu erholen, damit sie wieder in ihre Häuslichkeit zurückkehren können. Landrat Patrik Lauer und Wolfgang Michels, geschäftsführender Direktor des Krankenhauses vom DRK Saarlouis, unterzeichneten das Abkommen im DRK-Gästehaus in Hülzweiler, wo zwölf Kurzzeitpflegeplätze hierfür zur Verfügung stehen. Den Heimaufenthalt vermeiden, das geht nur, wenn frühzeitig schon die Weichen gestellt werden, darüber sind sich Landrat Patrik Lauer und Direktor Wolfgang Michels einig. Für die Steuerung der Überleitungsplanung ist das Entlassungsmanagement des DRK-Krankenhauses Saarlouis vom DRK zuständig. Dies erfolgt in enger Zusammenarbeit mit dem Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis, damit ein individueller Versorgungsplan für die Betroffenen zum Verbleib in der eigenen Häuslichkeit erarbeitet und ausgeführt werden kann.

Der Landkreis Saarlouis übernimmt in den Fällen, in denen über 70-jährige Patienten, die z.B. wegen eines Sturzes im Krankenhaus behandelt werden müssen und nach der Krankenhausbehandlung noch Unterstützungsbedarf haben und noch nicht in eine Pflegestufe eingestuft sind, die Kostenzusage für die Kurzzeitpflege in dem Umfang der Leistungen, wie sie die Pflegeversicherung gewährt, und zwar für einen Zeitraum von bis zu acht Wochen in der maximalen Höhe von 3100 Euro.

Landrat Patrik Lauer erachtet es als besonders wichtig, dass die Patienten nahtlos in eine Kurzzeitpflege übergeleitet werden und nicht ein Heimaufenthalt gewählt wird. Zudem erhalten die Familienangehörigen Freiraum, um die Umstellung auf die neue Situation vorzubereiten.

Weitere Infos:

Leistelle Älterwerden beim Landkreis Saarlouis: Telefon (06831) 444 - 609

Pflegestützpunkt Saarlouis: Telefon (06831) 120630



Wolfgang Michels, Direktor des Krankenhauses Saarlouis vom DRK, und Landrat Patrik Lauer (v.l.) unterzeichnen die Kooperationsvereinbarung. pdL/Foto: B. Schneider

■ Schützenverein Hubertus 1958 e.V. Berus

JUGENDABTEILUNG: Während den Sommer-Schulferien findet kein Training der Schützenjugend statt. Wir wünschen der gesamten Jugend mit ihren Eltern »Schöne und sonnige Ferien und gute Erholung!« **Wichtiger Hinweis: Am Samstag den 11. August 2012 findet das Prinzen/Prinzessin-Schießen 2012 in Verbindung mit dem Sommer-Grillfest statt. Start des Schießens um 17,00 Uhr. Hierzu ist die gesamte Schützenjugend mit ihren Eltern recht herzlich eingeladen. Bitte den Termin notieren und geschlossen teilnehmen.**

WURFSCHIEBEN-TRAP: An folgenden Samstagen 28.07.+ 04.08. + 18.08.2012 läuft das Training weiter und zwar jeweils ab 14,00 Uhr! Allen Trap-Schützen für 2012 »sonnige Samstage« und gute Ergebnisse!

LÄRMSCHUTZMASSNAHME 25m - Pistolenstand: ACHTUNG NÄCHSTER ARBEITSEINSÄTZE AN DEN SAMSTAGEN 28. JULI + 04. August 2012 - Beginn jeweils = ab 9,00 Uhr: Bitte unbedingt an diesen kommenden Samstagen verstärkt zum Arbeitseinsatz kommen, da im August das Projekt abgeschlossen sein muss für die Abnahme. Hierzu werden dringend noch einige Helfer benötigt!!!

WICHTIGER TERMINHINWEIS: Am Samstag den 11. August findet das offizielle Königs+Königin-Schießen sowie das Prinzen/Prinzessin-Schießen 2012 statt. Die Jugend startet um 17.00 Uhr und die Aktiven/Inaktiven Mitglieder mit ihren Partnerinnen/Partnern starten um 18,30 Uhr. Anschließend findet das gemeinsame »SOMMER-GRILLFEST« im Biergarten statt. Die gesamte Schützenjugend mit ihren Eltern sowie alle Aktiven und Inaktiven Mitglieder mit Ihren Lebenspartnerinnen/Partnern sind hierzu recht herzlich eingeladen! Wir bitten um starke Beteiligung!

SENIOREN-SPORTSCHIESSEN: Das »Senioren-Sportschießen« mit AUFLAGE (mit L-Pistole oder L-Gewehr) läuft jeden Freitag ab 19,00 Uhr. Alle Mitglieder ab Jahrgang 1956 und älter sind herzlich eingeladen. Luftgewehre/Luftpistole werden gestellt. Wer Freitag verhindert ist kann auch Dienstag trainieren. **VORÜBERGEHENDE ÖFFNUNGSZEITEN SCHÜTZENHAUS BERUS:** Das Schützenhaus Berus ist in der Regel nur jeden Dienstag und Freitag-Abend ab 19,00 Uhr geöffnet. An anderen Wochentagen und Wochenenden können jederzeit nach Absprache und Notwendigkeit andere Öffnungszeiten vereinbart werden. Sprechen Sie bitte rechtzeitig mit unserem Geschäftsführenden Vorstand unter = **Tel. 06836-1800** oder besuchen Sie uns jeweils am Freitag-Abend ab 19,00 Uhr im Schützenhaus Berus. Sie finden uns auch immer im Internet auf unserer **Homepage:** < www.schuetzenverein-berus.de

■ Leichtathletik-Gemeinschaft Berus

Bei den **Saarländischen Meisterschaften der U16 und U14** (früher Schüler/innen A und B) am 08. und 09. Juni in Ottweiler, Stadion »Im alten Weiher«, gingen von unserem Verein vier Schülerinnen in den Altersklassen W14 und W15 an den Start. Sie brachten von dort erfreulicherweise drei Vizemeistertitel und weitere gute Endkampf-Platzierungen mit. Anna MEYER (W14) überwand im Hochsprung 1,40 m und musste sich damit nur der Siegerin Juliane Kuhn vom SV Schlau.Com Saar 05 Saarbrücken geschlagen geben, die 1,45 m übersprang. Im Kugelstoßen erreichte sie Platz 5 mit respektablen 7,97 m und im Weitsprung in einer sehr guten Serie mit fünf Sprüngen über 4,40 m mit ihrem weitesten Satz von 4,70 m Platz 6. In der Altersklasse W15 erreichte Lea ADAMY ihre beste Platzierung im Kugelstoßen; hier belegte sie mit 8,48 m den dritten Platz. Gut auch ihre Leistung beim Diskuswurf: nachdem sie nach dem 5. Versuch noch auf Platz 7 rangierte, konnte sie sich mit ihrem 6. und letzten Versuch auf 20,89 m steigern und so auf Platz 4 vorrücken; im 100 m-Rennen schied sie mit ihrer Vorlaufzeit von 14,41 sec leider aus der Konkurrenz aus. Sina VERVIN konnte gleich zwei Vizemeistertitel für sich einheimsen. In der Hochsprung-Konkurrenz überwand sie die Höhe von 1,45 m (2. Platz), im Speerwurf erreichte sie mit einer hervorragenden Serie -alle Würfe gültig und alle über 25 m- und ihrer besten Weite von 29,17 m ebenfalls den 2. Platz; zudem kam sie im Kugelstoßen mit 8,14 m auf Platz 5. Im Hochsprung hatten wir noch ein weiteres Eisen im Feuer, Katrin KOSZUSZECK erreichte hier mit übersprungenen 1,40 m den guten 4. Platz.

Im Sport liegen Sieg und Niederlage, Freude und Enttäuschung oft nur einen Wimpernschlag auseinander, und leider widerfuhr unseren vier jungen Damen ein solches »Missgeschick« in der 4 x 100 m-Staffel. In der gut besetzten Konkurrenz mit 10 Staffeln am Start hätten sie nach der einen Monat vorher beim DJMM-Durchgang erzielten Zeit (54,98 sec) durchaus um einen Platz unter den ersten drei mitkämpfen können. Aber leider musste unsere Staffel wegen eines Wechselfehlers disqualifiziert werden. Schade - aber beim nächsten Mal klappt es sicher besser! Zu den drei Vizemeisterschaften und den übrigen guten Platzierungen gratulieren wir recht herzlich !! LG Berus

■ Unterschätzte Verluste durch ungedämmte Leitungen

Zwischen Heizkessel und Heizkörper liegen oft viele Meter Rohre. Sind diese nicht oder nur unzureichend gedämmt, geht viel Wärme verloren. Diese Verteilungsverluste werden oft unterschätzt, sagt Angelika Baumgardt, Energieberaterin der Verbraucherzentrale des Saarlandes. Bei Hausbesuchen findet sie immer wieder warme Kellerräume vor, die von ungedämmten Heizungs- und Warmwasserrohren »beheizt« werden. Der Energieverlust von einem Meter ungedämmter Leitung liegt bei umgerechnet rund 20 Liter Heizöl im Jahr gegenüber von nur 3 Litern bei einer ordentlich gedämmten Leitung. 20 Meter ungedämmte Heizungsleitung können also einen unnötigen Verlust von bis zu 200 Euro im Jahr bedeuten. Bei zehn Metern ungedämmter Warmwasserleitung kommen nochmals Verluste von ca. 100 Euro dazu. Eine Dämmung lohnt sich daher auf alle Fälle, erläutert Baumgardt. Die Investitionskosten mit 5 bis 8 Euro pro Meter Rohrleitung sind relativ gering und haben sich sehr schnell amortisiert. Die Energieeinsparverordnung verlangt eine nachträgliche Dämmung dieser Leitungen als Nachrüstpflicht. Die Dämmstärke ist in Abhängigkeit vom Leitungsdurchmesser vorgeschrieben. Leider wird meistens zu dünn gedämmt. Fragen zu diesem Thema sowie zu allen Energiesparthemen beantworten die Energieberater der Verbraucherzentrale des Saarlandes. Das unabhängige Beratungsangebot wird gefördert durch das Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie. Für einen persönlichen Termin in einem der 14 Energieberatungspunkte im Saarland ist eine Anmeldung erforderlich.

In Saarlouis finden Energieberatungen jeden ersten und dritten Mittwoch im Monat im Haus Koch, Grünebaumstraße, Zimmer 16, statt. Anmeldung unter 06831 / 443 - 263 oder 0681 / 50089 - 15.



ungedämmte Rohre verlieren viel Energie

■ Veranstaltungskalender - Ausstellung „Lothringer Künstler“ im Haus Saargau

Kreis Saarlouis (pdl) Die im lothringischen Porcellette wohnenden Künstler Philippe Letullier sowie Elisa Henry und Marie-Hélène Nivoix zeigen ihre Werke bis zum 31. August im Bauernhausmuseum des Landkreises Saarlouis, dem Haus Saargau in Gisingen. Philippe Letullier stellt auf dem Heuboden und Speicher aus. Der Maler und Bildhauer entwickelte, letztlich von der Pop-Art inspiriert, eine Maltechnik mit Lacken, Farbstoffen und anderen industriellen Beschichtungen auf Holzrahmen, um somit die uralte Technik der chinesischen Lackierung neu zu interpretieren. Elisa Henry und Marie-Hélène Nivoix, die bereits letztes Jahr im Haus Saargau zu Gast waren, zeigen ihre Kunstwerke in Scheune und Stall. Sie wählen ihren Malgrund je nach Motiv aus. Mit lustigen tierischen und menschlichen Figuren überraschen sie in einer bunten Farbenpracht

■ Erster Schultag am Saarlouiser Gymnasium am Stadtgarten

Das Saarlouiser Gymnasium am Stadtgarten startet ins neue Schuljahr am Donnerstag, 16. August 2012, um acht Uhr mit einer Konferenz für das Lehrerkollegium. Um 9.00 Uhr beginnt der Unterricht für die Schüler/-innen ab der Klassenstufe sechs. Die neuen Schüler/-innen der Klassenstufe fünf, die mit Französisch beginnen, werden mit ihren Eltern in der Aula um 10.30 Uhr begrüßt. Um 12.00 Uhr sind die neuen Lateinschüler/-innen der Klassenstufe fünf mit Eltern eingeladen.

